محل ادارة الجريدة
بمكتب المدير علي بوشوشة
تحت بالاص شمامة عدد ١٩

المراسلات
توجه خالصة الاجرة باسم المدير ولا ترد لصاحبها نشرت او لم تنشر

قيمة الاشتراك لا تعتبر الا بتوصيل مقتطع ممضى من المدير

ثمن الصحيفة ١٥ صانتيما

Adresse: A BOUCHOUCHA, Cité Nessim samama, bureau N° 19, rue de la Kasbah Tunis

# الحاضرة

سنة ١٣٠٥

(EL-HADIRA)

الاشتراكات تدفع سلفا

في الحاضرة وبلدان المملكة

| | فرنكات |
|---|---|
| عن سنة . . . . . . . . . . . . | ٠١٠٠ |
| عن ستة اشهر . . . . . . . . . . | ٠٠٦٠ |

في خارج المملكة

| | |
|---|---|
| عن سنة . . . . . . . . . . . . | ٠١٢٥ |
| عن ستة اشهر . . . . . . . . . . | ٠٠٧٥ |

اجرة الاعلانات

| | صانتيمات | |
|---|---|---|
| في الصحيفة الاولى | ٠٠٦٠ | للسطر الواحد |
| في الثانية | ٠٠٤٥ | |
| في الثالثة | ٠٠٣٠ | |
| في الرابعة | ٠٠٢٥ | |

في غير الاعلانات القضائية

* جريدة اسبوعية سياسية ادبية *

## تداركات لازمة

كنا اخبرنا بصدور الامر العلي بتنظيم المحاكم التونسية ووضحنا ما في تاسيسها من الفوائد المهمة التي اخصها توزيع الاء العدل على الرعية بكيفية سهلة الماخذ قليلة الاكلاف مريحة من المشاق الاسفار والمتاعب حسبما هو الشان في الحكومات المنتظمة وشعار الادارات الدائبة على الاصلاح الراقية بالشعوب التي لنظرها معارج العمران والفلاح ولا يخفى على حضرة الجمهور انا كثيرا ما ارخينا عنان القلم لخوض عباب تنظيم المحاكم العدلية على الحالة المرضية الكافلة بحياة الهياة العدلية التونسية العائدة بالفوائد المادية والمعنوية على عموم سكان الايالة الحمية

اما من الفوائد المادية فهي ما اشرنا اليه من الخروج من وطاة المشاق والاكلاف وخلع نير الظلم والاعتساف واما من الفوائد المعنوية فاخصها حفظ سياج الوحدة التونسية بحفظ سياج العدلية من تطرق الخلل وتمكن العطل تمكنا ربما افضى الى قلب عينها ولذلك جاء نظام المحاكم العدلية التونسية سادا لثغر حاجة متاكدة ومصلحة مسلمة لدى كل من تفقه في مقتضيات هذا القطر الميمون

وقد توالت عناية الحكومة وتوجهت همة الادارة العدلية لاستكمال نظام المحاكم المشار اليها حتى تبرز الى الوجود في اليوم الموعود ولذلك صدر الامر العلي بولاية رؤساء المحاكم الثلاث التي وقع الابتدار بها وهي محكمة صفاقس وقابس وقفصة وهم من اخيار حكام القسم الجنائي من الوزارة حنكتهم التجارب ورشحتهم خدمة مسترسلة من سنين عديدة قضوها في خدمة العدلية تمكنوا من معرفة الاحكام وتغذوا بحسب الترتيب والنظام فكان ما لهم من سابق الخدمة بحسن النجاح كفيل وفي اوائل مايه القادم ان شاء الله يكون انتصاب الهيات الحاكمة المشار اليها وتباشر وظيفة اسداء العدل بمناطق نظرها وفي هذا المقام يجدر بنا حرصا على نجاح هذه المائرة الجليلة التي نرجو ان تكون بحسن استقبال هذا القطر كفيلة وصونا من تطرق الخلل لساحة هذه الهياة المحترمة ان نبدي بعض ملاحظات لاتخاذ بعض احتياطات نستلفت لها انظار ارباب الحل والعقد ونرجو ان تقع منهم موقع القبول فاولا نستدعي دقة انظارهم المبادرة بتدوين الاحكام التونسية في مجلة جامعة للاحكام العمومية التي من شانها ان تسهل على الحاكم القيام بالمامورية المنوطة بعهدتها وترشد الحاكم والمحكوم والمتحاكم الى وجه الحكم فبذلك تنجز فصل الاحكام وتقل القضايا بالاطلاع على الاحكام حتى لا تكون الاحكام التونسية على ما هي عليه من التدوين مشكلة بتعاقب الناسخ والمنسوخ ذريعة لصعوبات يلاقيها الحاكم عثرة في سبيل اداء ماموريته على الوجه الكامل

وثانيا تحرير الهياة العدلية وتخليصها من شوائب التداخلات الادارية حتى تحصل على الاستقلال اللازم لقوامها وتامن من سلطان التاثير والضغط المذهب بوثوقها المحبط لاعمالها فلا ينبغي مثلا للمراقب المدني بدائرة القضاء ان يتداخل بنفوذه في فصل الاحكام ولو بصفة غير رسمية وكذلك عامل المكان كما يجب على الحكومة ان لا تاخذ بقول اعوانها في شان الحكام وماموريها حتى اذا ظهر منها خلل في اداء ماموريتها تولت بنفسها وبواسطة متفقدين من طرفها الكشف عنه وتحقيقه

وثالثا ترشيح ماموري العدلية واقامة ترتيب خاص بهم يدور على ادخال تعليم فن الحقوق التونسية التي تضمنتها مجلة الاحكام العدلية في برنامج الفنون ومن جملة مواد الدروس المكتبية حيث لم توجد مدرسة مخصوصة لتدريس الحقوق حتى لا تبقى ادارة العدلية حائرة في انتقاء ماموريها مضطرة الى اخذهم من كل واد ووجهة مضطرة الى الاستعلام عن حالهم وتدريبهم على مبادي التحرير والتفقه في دواوينها وبذلك يرتفع شان الهياة العدلية وتامن من كل عاقبة وخيمة وبما ظهر في هذه المصلحة من التشمير عن ساعد الجد في مضمار الاصلاح لنا الامل الوطيد بان ادارة العدلية بهمة مديرها الاحزم وعناية الحكومة الحمية تتخذ من مثل هذه التداركات ما يكفل لهذا المشروع بكامل النجاح

ورابعا مما ينبغي الالتفات اليه النظر الى حال ماموري المحاكم لا سيما ذوي الحاجة والعيال منهم الذين تطرفوا الى الجهات وامدادهم بالمرتبات الكافية حتى لا تتقاعس هممهم بما يخل بناموس العدالة ويوجب الخلل في القيام باعباء هذه المامورية الصعبة

واذا كانت هذه التداركات لازمة في بابها فعلى ماموري العدلية من الواجبات ما لا يخفى على حذاقتهم في اداء هذه الوظيفة الخطيرة فمن ذلك ان لا يتزحزح عن بالهم ان مصلحة العدلية قد انيط بها نجاح وحدة القطر وكفاءة العنصر التونسي واهليته للقيام بامور البلاد ولذلك كانت مصلحة كافة سكان القطر منوطة بعهدتهم وتعين عليهم ان يتخذوا في تطبيق الاحكام يوم تسدى اليهم وبقدر ما هي متوفرة لديهم واوجبتها الكرامة والعفة والغيرة والذمة عليهم فيراقبون وجه الله الكريم ويعلمون ان اعين مواطنيهم ناظرة اليهم وان مصلحة الوطن تطالبهم باداء واجب الذمة في هذه المحجة المهمة وعليهم ان يتقوا الشبهات وينزهوا خواطرهم من شوائب الاغراض والانتقام ولا يحضروا مجالس الاوغاد والاسافل لاي سبب كان محافظة على كرامة النفس وصونا للعرض من الرجس فيرفعوا بذلك منار العدالة التونسية ويبرهنوا لدى العالم ان العنصر التونسي جدير في ظل عناية الحكومة الحمية بالقيام بالماموريات الخطيرة قابل لكل تقدم تهيا الحكومة اسبابه مستعد لكل مشروع حسن تفتح له بابه

ونحن دابنا الان ان ناخذ حظا من السرور عن الابتدار بهذا الصنيع المشكور وان نسال الله الاعانة والتوفيق لاخواننا الذين عينتهم ثقة مولانا الاكرم واهلتهم كفاءتهم لهذا المنصب الخطير ونعرب عن داعي الثناء والامتنان لكل من ساعد على هذا العمل الماثور والى الله ترجع الامور

علي بوشوشة

# حوادث خارجية

## اخبار الاستانة

نقلا عن جرائدها

### امير البلغار

علم الخاص والعام ما قوبل به فخامة البرنس فردينند امير البلغار ووالي الروم ايلي الشرقية من الحفاوة العظيمة ومظاهر التكريم في الاستانة العلية مما ايد تعلق هذا الامير بالعرش الحميدي السامي وزاد في اخلاصه للدولة العلية وجريه على خطتها السياسية

وقد تشرف مرارا بمقابلة الجناب السلطاني فشمله بالتعطفات والرعاية وتناول الطعام مرتين على المائدة السنية . وعلى اثر وصوله في الاسبوع الماضي زار حضرات سفراء الدول الكبيرة وزار دولتلو فخامتلو الصدر الاعظم في مقر وظيفته فقدم له حضرات وكلاء الدولة الفخام بهيئتهم الرسمية ثم قدم لهم الامير رئيس نظارة ورجال حاشيته . وفي الغد رد السفراء والوكلاء الزيارة لفخامته في القصر الذي اعد لاقامته في قوري جشمه .



بقائه قصر نزهة ولم يلبث هذا الشهم الا قليلا حتى تدرج في سلم الترقي في الخطط العسكرية وفي عام ١٢٧٠ توجه مع العسكر النظامي لاعانة الدولة العثمانية على حرب الموسكو وحسن في هاته الوجهة خبره واحرز بذلك النيشان العثماني من الرتبة الثالثة ورقاه بعد ذلك المشير الثالث لرتبة امير لاي واعتنى بتقديمه واقره بعده على تلك الرتبة مولانا وسيدنا الملك الحالي دام الله له العز والتاييد والسعد السعيد وجعله من خواص المعينين وبقي على هذه الحالة الى ان اصيب في عام ١٣٠٤ بمرض الفالج فلازم الفراش واقعده الكبر وقد كان رحمه الله مقداما قليل الخوف قوي البدن اعجوبة في الفروسية والرماية يميل الى الخير معظما لجانبي العلم والشرف فر السجية والمومن غر كريم تغلب عليه العجمة متاخر في الفصاحة وله حسنات يذهبن السيئات ولم يزل على وجاهته الى آخر ساعته عن خمس وتسعين سنة عامله الله بالرحمة والغفران واسكنه فسيح الجنان انه الجواد الكريم

## الحج لبيت الله الحرام

يتذكر الجمهور ان قد قرب موسم الحج الشريف وزيارة قبر النبي صلى الله عليه وسلم وكل سنة تتعلق همة العازمين على السفر لاداء فريضة الحج بمعرفة طريق الوصول على الوجه المامول وقد سمحت لهم التجارب التي اجروها السنين السابقة وداوت المذاكرة فيها بينهم بمعرفة الاوفق من غيره من مراكب النقل والذي استفيد من تلك التجارب على ما تتناقله الثقات ان فابورات كمبانية سبريان فابر الفرنسوية هي التي امتازت عن غيرها بالمجاملة وحسن المعاملة مع الركاب والاخذ بخاطرهم في كل ما يحتاجون اليه فانها اصبحت معتنية اعتناء خاصا بركابها محافظة على حسن شهرتها وجريا على حسن عادتها فلها في كل فابور طبيب حاذق من المعتمدين لدى الحكومة الفرنسوية لمعالجة المصابين واعدت للمسافرين آلة لتنقية الهواء واربعمائة الف ليترة من الماء في كل فابور وكل ما يحتاجون من الفحم والزاد وقت السفر وجعلت علامة امتيازها راية اسلامية واناطت امرهم بالقبطان متايس الذي اجمعت القلوب على مودته بماله من حب السعي في جلب راحة الركاب ومن مزية هذه الكمبانية انها تنتظر الحجاج الى آخر وقت الحاج فيكون لها فابورات في جدة وفي الينبع وبذلك يمكن للحاج ان يزور قبر المصطفى ويرجع من الزيارة بحرا فيتوجه للمدينة من جدة الى الينبع ومنه للمدينة المنورة ويرجع منها لجدة على طريق الينبع في فابورات الكمبانية وبذلك يامن من قطع الطريق وهذه الراحة تحصل للحاج خصوصا اذا اخذ تذكرته ذهابا وايابا ولمساعدة الحجاج تكلفت الكمبانية بارسال فابور لمرسى تونس لركوب التونسيين خاصة فيما بينهم يصل في النصف الثاني من شوال ويسافر لجدة والينبع بعد ركوب الحجاج فعلى الحجاج التاهب للركوب به حيث كانت الفابورات الاتية بعده تمر من الجزائر وسكيكدة بها بعض الحجاج الجزائريين

وبذلك يحق الاقبال على هذه الكمبانية التي وجد فيها من المساعدة ما لا يوجد في غيرها ومن اراد الحصول على مرغوبه فليخاطب نائب الكمبانية بتونس المسيو فورتوني فابر الكائن محله بنهج الكمسيون عدد ١٧ وبمخزن سي الحاج الطيب عباس بسوق الوزر بالحاضرة



( طبع بالمطبعة العربية التونسية )

( مدير الجريدة وصاحب امتيازها علي بوشوشه )

ولما كان عيد الفصح زار فخامته الكنائس ثم السفراء مهنئا لهم بالعيد فردوا له الزيارة والتهنئة وقد اقامت له سفارة روسيا مادبة شائقة دعى اليها دولتلو وزير الخارجية ودولتلو منير باشا وكثير من ارباب المظاهر والحيثيات من عثمانيين واجانب ثم اقيم مرقص كبير كان المدعوون اليه ينيفون على الثلاثمائة

وهكذا كل سفارة من السفارات تعد لفخامته مادبة شائقة دعته اليها اما سموه فقد دعا اعيان البلغاريين في الاستانة الى مادبة كبيرة في قصره واجاب دعوة نيافة اكسرخس البلغار الرئيس الديني

وقد اخذ سموه يتنزه في الاستانة وضواحيها ويزور القصور السلطانية والمتاحف وجميع المشاهد الجميلة التي هي حلى الاستانة العلية ولديه العربات السلطانية ويخت سلطاني مخصوص لركوبه

انعامات الحضرة السلطانية

وقد وقفنا في تلك الجرائد على تفصيل الاحسانات التي حضي بها حضرة الامير المشار اليه من حسن التفاتها الشاهاني فاحببنا افادة حضرة القراء بذلك

يوم الثلاثاء الموافق سابع ابريل حظى حضرة البرنس بشرف المثول بين يدي جلالة متبوعه المعظم فانعمت عليه من فيض احسانها بشطنه (ذهبية) من البواخر السلطانية المخصوصة المصنوعة بعمل الاستانة وهي باخرة تسير بالكهربة

كما احسنت له بصندوق منزل بالصدف الغالي من مصنوعات معمل قصر يلدز العامر واصدرت ارادتها بان يختار لحضرته من اسطبلاتها العامرة افرادا من الجياد الصافنات العربية النسل لتقدم هدية له وبتحافه بزرابي فاخرة من مصنوعات المعمل السلطاني دون الهدايا النفيسة المرصعة بالاحجار الثمينة التي احسن بها الجناب الملوكاني الى ضيفه وتابعه البرنس المشار اليه ولحاشيته وهي للبرنس عدة تحف ثمينة مرصعة بالحجارة الكريمة منها طاقم لشرب الدخان من الذهب المرصع بالالماس ولكل من رئيس وزراءه المسيو ستوبلوف وناظر الحربية الكلونيل بتروف علبة نشوق مرصعة بالالماس ومثلها للمسيو دوبروويتش رئيس كتبته ولكل من القائمقامين مركوف واسطينوف ومبسم لشرب السيقارة لكل من الحكيم لودويغ ولافير كوهن حكيمية الخاصين والمسيو فورث كاتب سره موشاة كل علبة بالطغراء الهمايونية مرصعة بالحجارة الكريمة وزوج من الازرار مرصعة ايضا للمسيو زلاتاروف وعلبة مرصعة ايضا لكل من القبطان اسطويتوف والقول اغاسي يرنف وخاتم مرصع بالحجارة الكريمة للمسيو ولتشف وزوج ازرار مرصعة بالماس وعدة تحف ثمينة لغيرهم من حاشية البرنس ويوم الاثنين الموافق ١٣ ابريل بعد الفراغ من مادبة شائقة اعدت بالقصر السلطاني اكراما لهذا الضيف الكريم تجلت الحضرة الشامخة السلطانية في مظهر السطوة والعظمة لحضرة متبوعها ذانعمت عليه برتبة المشيرية في الجيش العثماني وصبيحة يوم الثلاثاء الموالى اتى صاحب السعادة الفريق نوري باشا الحاجب الثاني سمو البرنس بالمنشور الصادر في هذه الولاية لمقر المنعم عليه بقوري جشمه وهنالك قراه بيلكجي الديوان الهمايوني رئيس افندي بغاية ما يجب من الاحتفاء فتلقى البرنس هذه النعمة بمزيد السرور وبعد ظهر اليوم توجه لسراية يلدز العامرة لتقديم واجبات الصداقة والامتنان على ما شملته الذات السلطانية الكريمة من ضروب الالتفات والاكرام وكان البرنس لابسا ملابس المشيرية العثمانية حاملا للصنف المرصع من نيشان الامتياز والنيشان العثماني

وروت جرائد دار السعادة ان البرنس بعد الفراغ من تلاوة المنشور الصادر في تقليده رتبة المشيرية قال لسعادة منير باشا ترجمان الديوان الهمايوني الذي اداه بالمنشور انه يرى من سعادته ان احوز على رتبة في مصاف اعيان ضباط الجيش الكلل في كل زمان بتاج الظفر وانه لممنون للغاية من ضروب الالتفات التي شملته بها حضرة متبوعه الاعظم

وبعد ان زار البرنس فردیناند جلالة قيصر الروسية ولاقى ما اقر عينه من الاحتفاء والاكرام وحضر وليمة اعدها له جلالة القيصر دق فيها الكاس على محبة الذات السلطانية الفخيمة وامير البلغار وابنه البرنس بوريس ركب متن البخار قاصدا باريز حيث وصل صباح يوم الجمعة القارط فاقتبله الجنرال تورني بالمحطة بالنيابة على فخامة رئيس الجمهورية وفي اليوم زار فخامة الرئيس في موكب لايق بمقامه بقصر الايليزي بمحضر المسيو بورجوا رئيس الوزارة ودامت المذاكرة بين الذاتين الساميتين ثلاثة ارباع الساعة واعدت حكومة الجمهورية قصرا خاصا لضيافة البرنس فردیناند

## مصر

جاء في مكاتبة من القاهرة بتاريخ ١٩ افريل الجاري ان الجناب الخديوي العالي الذي كان عازما على السفر لدار الخلافة لتقديم واجبات الاخلاص لجلالة متبوعه الاعظم ثم للتجول في بعض ممالك اوروبا قد ظهر لسموه ان حملة دنقلا تقتضي عليه بالبقاء بمصر ولذلك استقر الراي على ان سموه يبارح القاهرة في ٢ مايه قاصدا اسكندرية لقضاء وقت المصيف بها وان اقامة مجلس شورى القوانين لسان حال الامة الحجة على الحكومة لتصديقها على حملة دنقلا لا زالت موثرة كل التاثير في النفوس فاعوان الانكليز يكادون ان يتميزوا من الغيظ لكشف ارباب الوطنية من المصريين النقاب عما كنته صدورهم من النفثات والمقاصد السياسية في السودان

## سقوط الوزارة الفرنسوية

بناء على وقوع خلاف بين الوزارة الفرنسوية المسندة الى المسيو بورجوا ومجلس السينات رغما على امداد مجلس نواب الامة للوزارة المشار اليها بالثقة التامة فقد حدثت ازمة وزارية لا زال ارباب الحزم ورجال الحل والعقد خصوصا فخامة رئيس الجمهورية لم يحلوا عقالها وكان وقوع ذلك في مسالة المبالغ التي طلبتها الوزارة المشار اليها للقيام بنفقات جزيرة مدغسكر وصدق عليها مجلس النواب ولذلك عقد المجلس المشار اليه جلسة فوق العادة في الثالث والعشرين من الشهر الجاري برئاسة المسيو بريسون قام لامرها سائر ذوي الحيثيات السياسية وقعدوا ولما استوى المقام بالحاضرين رقى منبر الخطابة المسيو بورجوا وتلا خطابا تضمن ان المجلس كان في ثاني الشهر الجاري مد الوزارة التي احرز على شرف رئاستها بوثوقه باغلبية الاصوات وفي ذلك اليوم صدق على المبالغ التي طلبها للقيام بنفقات الادارة العسكرية بمدغسكر واول امس التاريخ رفض مجلس السينات المفاوضة في امر تلك التخصيصات... الى ان تحضر لديه وزارة جديدة فلزمنا والحالة ما ذكر ان ننظر ماهو الواجب علينا تلقاء ذينك الرايين المتناقضين اللذين ابداهما مجلسا نواب الامة فمقتضى ما قرره مجلس السينات لابد من ايقاف دولاب الادارة العسكرية اللازم للدفاع عن حقوق ومصالح فرنسا بجزيرة مدغسكر وبقطع النظر عن الاسباب التي دعت مجلس السينات الى هذا الراي فقد راينا ان وطنيتنا تقضي علينا ضربة لازب ان نضحي كل شي اهتماما بشان مسالة جديرة بالاهتمام وهي امن الامة وناموسها وهي مسالة لا تقاس بادنى مسالة داخلية وحينئذ فقد عزمنا على ان نترك لوزارة اخرى مقاليد الامور حتى لا يتعطل اخراج المبالغ اللازمة للقيام بضروريات عساكر مدغسكر وتناوبها الحراسة ولكن ذلك لا يذهلنا على ما لنا من الواجبات نحو مجلس الامة الذي مدنا بثقته وجعلنا قائمين على مناصب جلساته بارادة الامة واصوات نوابها عموما ولم نر من الممكن ان نقدم لفخامة رئيس الجمهورية استعفاءنا قبل اشعار مجلس نواب الامة بالاسباب الوطنية التي دعتنا الى هذا العزم واننا لم نتخل عن منصبنا الذي اودعتمونا فيه بثقتكم لسبب آخر حتى لا يقال اننا لم نعمل بالقاعدة السياسية من ان مجلس نواب الامة هو المختص بالحل والابرام في تولية الوزارة وسن الاحكام حيث كانت اصوات الامة هي سلطان الاحكام

وبعد خروج الوزراء من قاعة المجلس توجهوا لقصر الايليزي حيث قدموا لفخامة رئيس الجمهورية استعفاء الوزارة باكملها فكان لذلك الاستعفاء اعظم تاثير في النفوس حيث اشعر مجلس السينات برفضه لمطلب الوزارة انه السلطان الاقوى على افكار الامة والحال ان مجلس النواب هو لسان حالها وترجمان افكارها وتذرع بهذا الخلاف حزب الاشتراكيين لبث افكارهم الكاسدة ونبذ النظام الحالي

ومن الغد ٢٤ ابريل ثارت حركة خارقة للعادة بالشوارع حاكت حركات حزب بولانجي تبلبلا وشغبا فراى بعض الجرائد المعتدلة ان لا يومن حل عقدة المجلس النواب وتجديد انـ[...] والاسماء الدائرة على الالسن المترشحة ا[...] الى تشكيل الوزارة فيما جاء من الاخبار مـ[...] ملين رئيس السينات سابقا فالمسيو بريسون مجلس النواب في التاريخ فالمسيو ساريان الداخلية سابقا فبرايتال فبارتو فبوانكـ[...] وزير العدلية سابقا وتذاكر فخامة ر[...] الجمهورية في تشكيل الوزارة مع المسيو لو[...] رئيس مجلس السيات سابقا ثم مع المسيو مـ[...]

وفي الخامس والعشرين من الشهر الاشتراكيون جلسة حضرها ثمانية آلاف النفوس اقاموا فيها الحجة على اعمال السينـ[...] فقال المسيو جوريس احد نواب الامة وخطـ[...] قد هدم اباءنا الباستي معلم الظلم القديم فـ[...] معلم آخر مثله يحرسه مجلس السيناة فالشـ[...] قادر على هدمه ولو بالقوة الجبرية ولا حق ا[...] الجمهورية ان يتعرض الاصلاحات الاشترا[...] فلا بد من تنقيح القانون الاساسي وعند خر[...] قامت ضجة عظيمة كبح اعوان الضبط جما[...] وانبعث كثير من الحاضرين في الشوارع يهـ[...] بقولهم ليسقط السيناة ولا زالت المذاكرات جـ[...] في هذا الخصوص بين فخامة رئيس الجمهو[...] وذوي الحيثية من رجال الدولة والراجـ[...] المسيو ملين هو الذي يتولى تشكيل الوزارة الجد[...]

## المغرب الاقصى

جاء في مكاتبة من فاس ان السيد ادر[...] ابن العلام عامل المدينة عملا بمقتضى الا[...] السلطانية امر بقراءة منشور سلطاني في جـ[...] المدينة اشعارا بانتصار حضرته الشريفة [...] قبائل الحوز وهي قبائل طالما شقت عصى الـ[...] وعاثت في الارض بالفساد وارتكبت افعالا شـ[...] تحاكي فعال الرحامنة وبما لدى حكومة المخـ[...] من السطوة والحزم وقوة الظفر فقد كسرت شـ[...] اولئك القبائل الباغية والزمتهم الطاعة وضربـ[...] عليهم الغرائم وبعد ان تم الظفر لمولانا عبد العـ[...] دخل منصورا مويدا بالعز والاقبال الى مد[...] مراكش وكان دخوله لها في ٢١ رمضان الـ[...] واهتز سكان فاس فرحا لهذا الحادث المهم فكـ[...] ارادوا ان يدفعوا لمبشرهم بوقوعه خليفة مولا[...] القايد ادريس بن العلام بشارة تتناسب مقـ[...] فانه بعد الفراغ من تلاوة الخط الشريف امـ[...] حضرة القايد المشار اليه بان سخرة والى المدينـ[...] عن هذا الالتفات توزع على تجار المدينة فيد[...] كل دكان خمسة دورو ونصف فاجتمع بعـ[...] جماعات الحرف والمهن كالاساكفة والصباغـ[...] والحاكة ورفعوا اصواتهم بالشكاية من هذه الضر[...] واجابوا الخليفة على طريق امتناعهم بانهم الزموا بدفع تلك الضريبة يلتجئون الى ضر[...] مولاي ادريس ومن هناك يبلغون شكواهم [...] مسامع الحضرة الشريفة الكريمة قال المكاتـ[...] والمظنون ان الضريبة تضاعف بعد رجو[...] القايد ادريس بن العلام

بمناسبة دخول مولاي عبد العزيز لعاصـ[...]



مراكش مويدا منصورا امر قايد الدار البيضاء كل من تجار المسلمين وتجار اليهود بارسال نواب عنهم لتهنئة الحضرة السلطانية وتقديم مراسم الاخلاص والعبودية وتقديم ما يناسب المقام واقتضته العوائد من الهدايا السنية

# حوادث داخلية

## المجالس العدلية التونسية

تتميما لما اشرنا اليه في عدد سابق من صدور الامر العلي بتاسيس مجالس عدلية افاقية بكل من صفاقس وقابس وقفصة نبشر اليوم حضرة القراء عموما واهالي الجهات القبلية خصوصا بان الحضرة الشامخة العلوية حضرة مولانا دام علاه اصدر امره السعيد بتاريخ يوم الخميس القارط باسناد رئاسة محكمة صفاقس الى الماجد البارع الاكمل الشيخ السيد صالح ابن المرحوم الشيخ سيدي حسن عباس احد حكام الدائرة الثانية بقسم الجنايات وباسناد رئاسة محكمة قابس الى الماجد البارع الاكمل الشيخ السيد محمد الشاذلي ابن الهمام الشيخ سيدي محمد البشير ابن الخوجة احد الحكام المستنطقين بقسم البحث وباسناد رئاسة محكمة قفصة الى الماجد البارع الاكمل الشيخ السيد محمد ابن المرحوم سيدي الطيب بوسن احد حكام الدائرة الاولى الجنائية وقد اقتضى ترتيب المحاكم المشار اليها ان تولف زيادة على رئيسها من عضوين حاكمين ومن عضو نائب ومن كاتب حافظ لاوراقها

وبما ان الحكومة الحمية لا تزال حريصة على نشر لواء العدل بين اصناف الرعية فقد تعلقت الهمة باجراء جميع الوسائط التي من شانها ان تكفل نجاح هذا النظام العدلي الذي هو قوام العمران المعنون عن حسن مقاصد ونوايا الدولة الحامية نحو اهالي هذا القطر المحروس فمن ذلك اسناد هذه الخطط الخطيرة لذوي الكفاءة والاهلية من بيوت المجد والعلم حتى لا يجد ذوو الغايات مجالا للخدش في ناموس الهيئة العدلية التونسية ومن حسن التوفيق ان مولانا دام علاه لحظ هذا النظام بعنايته السامية واوكل تنظيم امر المحاكم المشار اليها لجناب صدر الوزارة المولى الوزير الاكبر وحزم جناب كاتب الدولة العام ولياقة جناب مدير العدلية بالوزارة التونسية فاصبحوا على قدم الوفاق ومهدوا سبيلا لنجاح هذا المشروع الجليل الذي هو بحسن الاستقبال كفيل

ومن الادلة القائمة على عناية الحكومة الحمية بالمصلحة العدلية ان عقد جناب مدير الاقسام العدلية العزم على التوجه بنفسه لنصب المحاكم المنوه عنها بالمراكز المعينة لها فمحكمة صفاقس يكون انتصابها في اليوم الثامن من مايه ومحكمة قابس في العاشر من الشهر ومحكمة قفصة في الثالث عشر منه وبما ان ماموري العدلية قائمون بوظيفة وطنية الغاية منها توطيد الامن ونشر لواء العدل بين الرعية فالمومل من ارباب الحل والعقد بالجهات المشار اليها ان يمدوهم بما تقتضيه ماموريتهم من الاعانة على القيام بتلك الوظيفة جريا على مرغوب حضرة مولانا دام علاه ورجال دولته الكرام وبما ان هذه المجالس مقدمة نجاح بل وشرط حياة البلاد التونسية العمرانية فنحن بكل لسان نشكر عناية الحكومة على هذا الصنيع الجليل ونهني حضرة ماموري المحاكم العدلية بهذه العناية السنية ونسال الله لهم الاعانة والتوفيق وان يلهمهم في الاخذ باسباب الترقي الى اقوم طريق

## جناب الوزير المقيم العام بسوسة

لمكاتبنا الفاضل في ١ ذي القعدة الجاري

ان وفود الهمام عمدة الدولة الجمهورية الفخيمة جناب الوزير المقيم على سوسة كان امراه ابهى منظر واشهى رونق لحسن موقع اقتباله يوم الاثنين الثامن من ذي القعدة مصحوبا بمن بمعيته من الفطاحل ذوي المعارف والعلوم راجعين من حيث انتهت بهم السياحة في الجهة القبلية من المملكة وحاصل ما كان من الاحتفال بقدومه انه لما حل ركابه باول حد مراقبة سوسة خرج لاقتباله جناب المراقب المدني واتباعه وعلى اثره خرج جناب عامل المكان لاقتباله الى مقربة منزل حرب وبعد اداء عبارات التهنئة بسلامة القدوم اقبل جناب الوزير قاصدا سوسة على جواد من عتاق الخيل متبوعا بمجموع الذوات الذين استقبلوه وبعده من العربات الحاملة لذوي العلوم الاوروباويين ومعهم جناب الكاتب العام بالدولة التونسية حيث شوف سوسة يومئذ للغرض المذكور وفي مقدمة تلك العربات العربة التي فيها المصونة قرينة جناب الوزير ولما شارفوا عمران البلد اقتبلتهم الطوائف من صنوف اهل سوسة وعملها وبادي البعض منهم رايات امارات الفرح وبشائر السرور فمر جناب الوزير بكوكبته المذكورة من نحو الباب الجديد بين صفوف تلك الطوائف مشيرا بيده الى تحية كل طائفة ولما انتهى بتلك الهيئة الى الباب الغربي من ابواب البلد دخل منه قاصدا دار المراقبة حيث اعدت التشريف بنزوله فيها وبعد هنيهة من حلوله بدار المراقبة استقبل جنابه وفود التهاني من نزلاء واهالي وعلماء على اختلاف اجناسهم وطبقاتهم بما يليق بكل منهم وعند استقباله لاعيان الاهالي تلا جناب السيد العامل خطبة بليغة باللسانين الفرنسوي والعربي تضمنت من العبارات ما انطوى تحتها من المعاني التي حلت من جناب الوزير محل الاستحسان اشملوها على الترحاب بجنابه وجناب من صاحبه وعلى استحسان ما اجرى من موجبات المنافع العمومية التي منها تاسيس المجالس العدلية تحت ظل الحضرة العلية وعلى طلب الانجاز بتاسيس واحد مثلها بسوسة وختمت بالثناء على حضرة سيدنا ومولانا دام عزه وبقاءه وعلى رجال دولته وجناب الوزير المومأ اليه وجناب المراقب المدني فشكره عليها وفي عشية ذلك اليوم شرف جناب الوزير بعض اماكن في باب البحر الى الوقت الذي عين لتناول الطعام في الساعة السادسة ونصف مساء مع وجوه السادة العلماء السياسيين وجناب الكاتب العام والسيد المراقب والسيد العامل وبعد انقضاء مدة تناول الطعام شرف جناب الوزير وقرينته والذوات المذكورون الجهات التي زينت احتفالا بقدومهم من شوارع البلد وبعض الادارات فراوا من حسن منظر تلك الزينة الدالة على كمال الاعتناء بحضرة الوزير وسمو قرينته ومن صحبهما ما اطلق السنتهم بالشكر والارتياح لهمة جناب السيد المراقب والسيد العامل ثم قصد جناب الوزير دار المراقبة للاستراحة بها حيث عزم على ان يبارح سوسة صبيحة تلك الليلة ولما كانت الساعة السابعة صباحا تهياة الجموع والسيد العامل وساروا معه الى محطة سكة الحديد من سوسة فامتطى جناب الوزير متن العربة التي اعدت لجنابه ومن تبعه وهنالك ودعه جناب السيد العامل ورجع الجمع متشكرين من جناب الوزير بما ابداه لهم من جميل الملاطفة وكمال البشاشة

---

انعمت حكومة الجمهورية على الحاذق اللبيب المسيو دوفورنيل نائب كمبانية السكك الحديدية القبلية بفرنسا بوسام العلوم والمعارف جزاء له على حسن مساعيه في خدمة مصلحة التجارة فنهنيه بذلك

---

تعين المسيو دوبرا الحاكم المستنطق سابقا بالحكمة الفرنسوية بتونس كاهية لجناب رئيسها عوض المسيو برج مدير الاقسام العدلية بالوزارة في التاريخ وتعين المسيو فوربو نائب وكيل الجمهورية لدى الحكمة المذكورة حاكما للاستنطاق وتعين المسيو فيال الحاكم نائبا لوكيل الجمهورية بالحكمة المشار اليها

---

ارتجل جناب وزير فرنسا ومقيمها العام خطبة اثناء وقوفه بمكثر راى فيها من اللازم عقد قرض قدره اربعون مليونا يوخذ قائضه من الميزانية التونسية يستهلك سنويا لانجاز ما تستدعيه مصلحة توسيع نطاق العمران من بناء الطرقات ومد السكك الحديدية لاستخراج منافع المملكة التونسية وتنمية طرق الثروة ووقعت تلك الخطبة موقع الاستحسان من كل من يهمه حسن استقبال البلاد التونسية

---

ادرجت الجريدة الرسمية امرا ساميا في ولاية المسيو لوكلير احد اعضاء محكمة استئناف الجزائر رئيسا للمجلس المختلط مكان المسيو مارتينو دي شني الذين كنا اخبرنا باستعفائه من منصب الرئاسة لانحراف مزاجه وتعين هذا الاخير في الذكر عضوا بمحكمة الاستئناف المشار اليها بدلا من خلفه المذكور

وعند ظهر يوم السبت القارط ركب المسيو مارتينو متن الفابور لاحقا ماموريته بعد ان ترك بين اظهرنا بما كان له من الخصال والاهلية وسعة المعرفة من حسن الذكر ما يقضي بالاسف على مفارقته لرئاسة المجلس المختلط

---

يوم الخميس القارط وصل لهذا الطرف قادما من مرسيليا صديقنا الوجيه الانجب السيد عبد الجليل الزاوش بعد ان اقام مدة بفرنسا قضاها في تحضير ما يلزم لدراسة فن الحقوق بمدرسة ايكس من الموجبات القانونية وفي شهر نوفمبر القابل يرجع ان شاء الله لاكمال دراسته فنهنيه بسلامة القدوم

### تنبيه

قررت ادارة الجريدة اقامة مركز لبيعها بمدينة تلمسان وعهدت ذلك بالثقة الحازم الغوطي بن قلفات التاجر في انواع الدخان الكائن دكانه امام دار البوسطة والتلغراف بالمكان

---

في الثالث من ماي القابل تجري مسابقات الربيع بميدان القصر السعيد

## رفع التباس

وكم من عائب قولا صحيحا
وآفته من الفهم السقيم

تبادر لبعض الاذهان مما قررناه بالمقالة الافتتاحية في العدد قبل هذا من سوء مكافاة بعض التجار والصناع الذين شاركوا في المعرض التونسي الصناعي كقولنا ان ادارة المعرض لم تصادف الصواب في توزيع بعض الجوائز كنيشان الافتخار لم يصادف محلا في التاجرين السيد علي البربوشي والسيد احمد جمال اننا لم نعترف بالفضل والمزية التي قام بها هذان التاجران وامثالهما في جانب التقدم والترقي في مصلحتي التجارة والصناعة وهو فهم في غير محله لمن تصفح مقالتنا المشار اليها ولمزيد الايضاح في هذا المبحث نقول ان معنى قولنا لم يصادف محله لم ينزل منزلته لخطا من الذين توهموا ان تلك المكافاة توفي بقيمة المزية التي قام بها السيد علي البربوشي واضرابه في توسيع نطاق التجارة توسيعا لم يطرد لسوء البخت في عموم التجارة بين التونسيين بدليل قولنا فيما بعد « فهما من حيث ما احرزاه من التقدم في ميدان التجارة اجل من ان يكافئا بالصنف الرابع من نيشان الافتخار » بمعنى انهما يستحقان ما هو اسمى من ذلك وهو اعتراف بمزيد نجاحهم وكامل توفيقهم لمصلحة التجارة التي اصبح المقبلون عليها لسوء الحظ قليلون يعدون على الاصابع ولذلك كان الامتياز الذي ناله المشار اليهما في جانبهما قليل وربما كان اوقع فيمن كانت صناعته اقل اهمية كالدهان وغيره من الذين لم تقم بهم صناعتهم الى عالم الظهور ومهيع الشهرة على اننا على كل حال نهنيهما على مجرد الالتفات الذي احرزاه من لدن عناية مولانا الاكرم ونهني بهما التجارة التونسية ونسال الله لهما ولعموم التجار والصناع الذين